



INSTRUCCIONES DE MONTAJE Y FUNCIONAMIENTO
MODELO #88787 PARRILLA DE CARBÓN BISON PREMIUM





TABLA DE CONTENIDO

PÁGINA 1

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD.....	2
INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN.....	3
<i>ESPECIFICACIONES PARA ESTRUCTURA DE BARBACOA.....</i>	<i>3</i>
INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN.....	4
<i>CARACTERÍSTICAS EXCLUSIVAS.....</i>	<i>4</i>
<i>SEGURIDAD DESPUÉS DEL USO.....</i>	<i>5</i>
LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO.....	6
<i>LIMPIEZA DE LA PARRILLA.....</i>	<i>6</i>
<i>LIMPIEZA DE LAS PARRILLAS DE COCCIÓN.....</i>	<i>6</i>
LISTA DE PARTES & ILUSTRACIÓN DESPIECE.....	7
GARANTÍA LIMITADA.....	8

REGISTRAR TU PARRILLA

Para validar su garantía limitada Bull*, usted debe completar la Tarjeta de registro de garantía dentro de los 90 días posteriores a la prueba de compra. Puede registrar su unidad en línea en www.bullbbq.com o enviando la copia impresa completa junto con una copia del Comprobante de compra a:

Registración del producto
Productos al aire libre de toro
2483 W Walnut Ave
Rialto, CA 92376

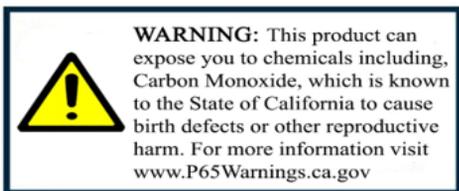
*** PARA FINES DE GARANTÍA, REGISTRE SU NÚMERO DE MODELO, NÚMERO DE SERIE, FECHA DE COMPRA Y UNA COPIA DE SU RECIBO O FACTURA EN LA PARTE POSTERIOR DE SU MANUAL EN LA PÁGINA 9.**





INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

LEA DETENIDAMENTE ANTES DE MONTAR Y OPERAR SU PARRILLA



NUNCA FUME DURANTE EL USO

PROTEGER A LOS NIÑOS:

- No permita que los niños operen la parrilla.
- Mantenga a los niños alejados de la parrilla durante el uso y hasta que la parrilla se haya enfriado una vez que haya terminado.

SEGURIDAD:

1. Cuando utilice briquetas de carbón o trozos de madera, forme una pirámide y rocíela con líquido para encendedores. Espere hasta que el líquido se haya absorbido antes de encenderlo.
2. Tape el líquido para encendedor inmediatamente y colóquelo a una distancia segura de la parrilla.
3. **Nunca** agregue líquido para encendedor a las brasas que ya estén calientes o tibias.
4. **Nunca** utilice gasolina, queroseno u otros líquidos altamente volátiles como motor de arranque. Pueden explotar.
5. Como alternativa al líquido para encendedor, utilice una chimenea eléctrica, sólida o metálica u otro encendedor fabricado específicamente para encender briquetas de carbón o trozos de madera.
6. Desenchufe y retire un arrancador caliente con precaución y tenga cuidado donde lo coloque. Asegúrese siempre de que el motor de arranque esté completamente frío antes de guardarlo.
7. **Nunca** utilice un arranque eléctrico bajo la lluvia y/o cuando esté parado sobre suelo mojado.
8. Cuando utilice briquetas de encendido instantáneo, no utilice encendedores de tipo chimenea, eléctricos, sólidos o metálicos. No añadir más briquetas ligeras instantáneas una vez encendido el fuego. Agregue solo briquetas de carbón normales si necesita más.
9. Una vez encendida la parrilla, no toque las briquetas ni los trozos de madera para ver si están calientes. Mantenga la parrilla descubierta hasta que esté lista para cocinar.
10. Mantenga las rejillas de ventilación abiertas mientras cocina. Las briquetas de carbón y los trozos de madera necesitan oxígeno para arder.
11. Deje que las brasas se quemen por completo y deje que las cenizas se enfríen al menos 48 horas antes de desecharlas.
12. Deseche las cenizas frías envolviéndolas en papel de aluminio resistente y colocándolas en un recipiente no combustible. Asegúrese de que no haya otros materiales combustibles cerca.
13. Si debe deshacerse de las cenizas antes de que estén completamente frías, colóquelas en papel de aluminio resistente y remójelas completamente en agua antes de desecharlas en un recipiente no combustible.

ADVERTENCIA:

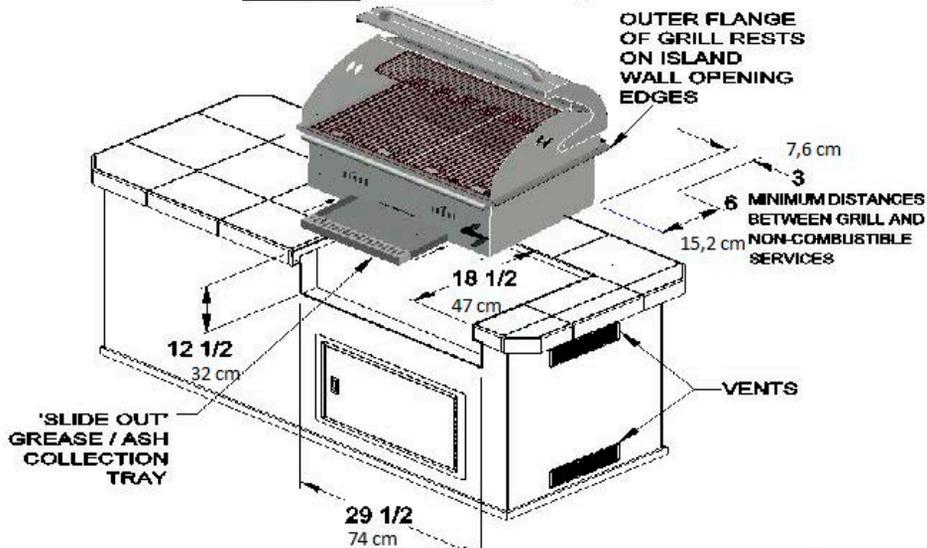
- Esta parrilla está diseñada para uso en exteriores únicamente. Si se usa en interiores, se acumularán vapores tóxicos y causarán lesiones corporales graves o la muerte.
- **No** deje a los bebés, niños o mascotas desatendidos cerca de una parrilla caliente.
- **No** use la parrilla cerca de materiales combustibles y/o productos químicos. Los materiales combustibles incluyen, entre otros, terrazas, patios o porches de madera o de madera tratada.
- Mantenga la parrilla en una posición nivelada en todo momento.
- Coloque siempre el carbón encima de la rejilla para carbón y no directamente en el fondo del recipiente.
- Nunca toque la parrilla de cocción o de carbón o la parrilla para ver si están calientes.
- Utilice guantes para barbacoa o almohadillas calientes para proteger las manos mientras cocina o ajusta las rejillas de ventilación.
- Utilice herramientas para asar adecuadas con mangos largos y resistentes al calor.
- Forrar el recipiente con papel de aluminio obstruirá el flujo de aire. En su lugar, utilice una bandeja de goteo para recoger la grasa de la carne cuando cocine mediante el método indirecto.





INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

BISON INSTALLATION DIMENSIONS ARE IN (INCHES)



LEA ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE INSTALAR SU PARRILLA DE CARBÓN

Su parrilla de carbón le llega completamente ensamblada. Estas instrucciones e ilustraciones le proporcionarán las medidas necesarias para que usted o su constructor construyan una estructura de mampostería para albergar su parrilla de carbón al aire libre.

LA UBICACIÓN PARA TU PARRILLA

- **NO use su parrilla en garajes, porches, corredores, cobertizos u otras áreas cerradas.**
- Su parrilla está para ser utilizada. **SOLO AL AIRE LIBRE**, con al menos **21 pulgadas/54 cm/533,4 mm** distancia desde la parte trasera y lateral de cualquier superficie combustible.
- La parrilla debe colocarse debajo o encima de cualquier superficie que pueda quemarse.
- **NO** obstruir el flujo de aire de combustión y ventilación alrededor de la carcasa de la parrilla.

PAUTAS Y ESPECIFICACIONES DE INSTALACIÓN DE BISON:

No deseche estas instrucciones; consérvelas para referencia futura..

La parrilla **DEBE** instalarse de acuerdo con todos los códigos de construcción locales.

Ubicación de la parrilla:

Al elegir una ubicación para su parrilla, tenga en cuenta que debe **nunca** estar ubicado debajo de cualquier construcción combustible elevada.

Gabinetes para parrilla:

- Tu parrilla de carbón **DEBE** instalarse en un gabinete construido utilizando únicamente **incombustible** materiales.
- Cualquier material combustible adyacente **DEBE** tener un espacio libre horizontal de **21 pulgadas** desde los lados y la parte trasera de la parrilla.
- Se requiere un espacio mínimo de 6 pulgadas detrás de la parrilla para permitir que la parte frontal del capó se abra y para fines de ventilación.
- Gabinete de parrilla **DEBE** tener ventilaciones a nivel superior y del suelo **DEBE** Se debe prever aire de combustión en ambos lados del edificio en gabinete.
- Ventilaciones en el inserto de la parrilla **DEBE** permanezca sin obstáculos para permitir el aire de combustión y la ventilación.
- La parrilla tiene una caja recolectora de cenizas extraíble de 15 1/2" x 14" x 2 1/2" que no debe quedar obstruida por la construcción del gabinete.

Instalación de parrilla: Consulte la ilustración anterior para

- Dimensiones de la abertura de la pared del gabinete necesarias para instalar la parrilla en la abertura de la pared
- No utilice ningún material combustible para esta construcción.





INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

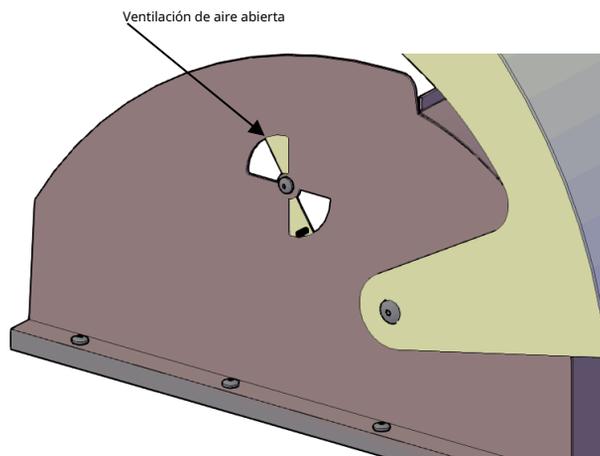
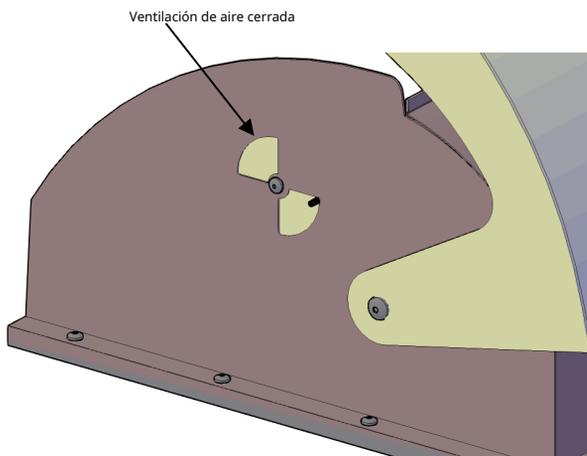
NOTA:

- Coloque la parrilla al aire libre sobre una superficie dura, nivelada y no combustible, lejos del saliente del techo o de cualquier material combustible.
- **Nunca** utilizar sobre madera u otras superficies que puedan quemarse.
- Coloque la parrilla alejada de ventanas o puertas abiertas para evitar que entre humo en su casa.
- Coloque la parrilla en un área al aire libre que esté protegida del viento.

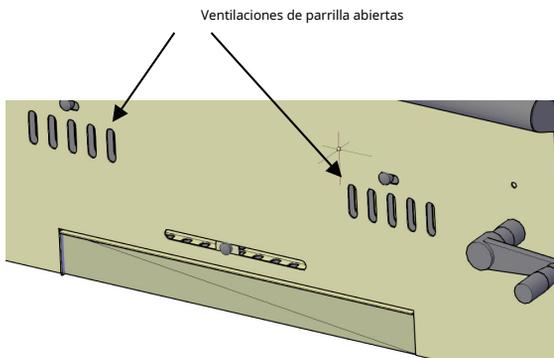
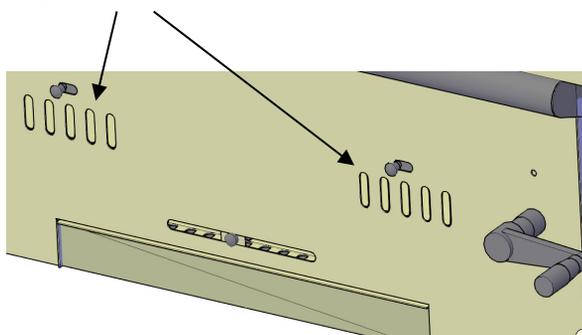
PRECAUCIÓN: NO DEJE LA PARRILLA DESATENDIDA MIENTRAS ESTÁ EN USO.

CARACTERÍSTICAS EXCLUSIVAS

- Las compuertas de mariposa de ventilación en ambos lados de la tapa controlan la velocidad de combustión para su elección de calor de alta intensidad, asado lento o ahumado (consulte las ilustraciones a continuación).



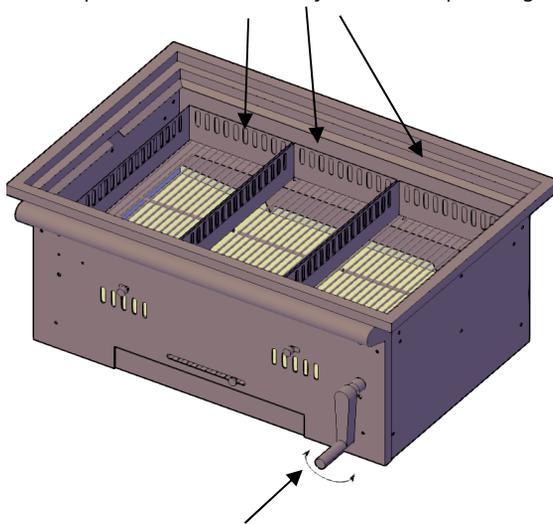
La puerta de la parrilla con obturador de aire puede controlar el flujo de aire (consulte las ilustraciones a continuación). Ventilaciones de la parrilla cerradas



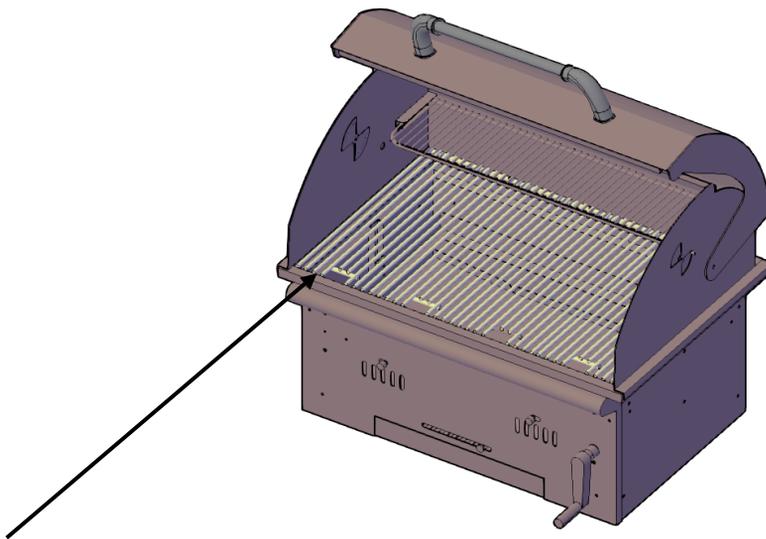


INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO (CONT.)

- Retire la parrilla de cocción para acceder a las bandejas de carbón para cargar briquetas de carbón.



- Gire la perilla de ajuste de altura para ajustar la cama de carbón para un control de calor de varios niveles.



- Cant. 4 parrillas para cocinar

SEGURIDAD DESPUÉS DEL USO:

- Siempre deje que la parrilla y todos los componentes se enfríen completamente antes de manipularlos.
- Nunca deje carbones y cenizas en la parrilla sin supervisión. Asegúrese de que las brasas y las cenizas estén completamente apagadas antes de retirarlas.
- Antes de dejar la parrilla desatendida, se deben retirar los carbones y las cenizas restantes. Coloque los carbones y las cenizas restantes en un recipiente de metal no combustible y sature completamente con agua. Deje que el carbón y el agua permanezcan en el recipiente de metal 24 horas antes de desecharlos.
- Las brasas y cenizas apagadas deben colocarse a una distancia segura de todas las estructuras y materiales combustibles.
- Con una manguera de jardín, humedezca completamente la superficie debajo y alrededor de la parrilla para extinguir las cenizas, carbones o brasas que puedan haber caído durante el proceso de cocción o limpieza.
- Cubra y guarde la parrilla en un área protegida, lejos del alcance de niños y mascotas.





LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

LIMPIEZA DE LA PARRILLA

4 sencillos pasos que le ayudarán a limpiar su parrilla:

-Asegúrese de que la parrilla esté fría y las brasas estén totalmente apagadas.

-Retire las rejillas de cocción y de carbón.

-Retire las cenizas.

-Lave su parrilla con una solución de agua tibia y jabón suave. También puedes usar una toallita o un cepillo para verduras para limpiar la parrilla y limpiarla.

LIMPIEZA DE LAS PARRILLAS DE COCCIÓN

Antes del primer uso y periódicamente, se sugiere lavar las rejillas de cocción con una solución de agua tibia y jabón suave. También puedes usar una toallita o un cepillo para verduras para limpiar las parrillas de cocina.

ADVERTENCIA:

-El uso de objetos afilados para limpiar la parrilla de cocción o quitar las cenizas dañará el acabado.

-El uso de limpiadores abrasivos en la parrilla de cocción o en la propia parrilla dañará el acabado.

PIEZAS DE REPUESTO

CÓMO PEDIR PIEZAS DE REPUESTO

Consulte la lista de piezas y la ilustración en la página 8.

Su pedido requerirá la siguiente información para garantizar que reciba las piezas correctas.

- 1. Número de referencia de la pieza de repuesto necesaria.**
- 2. Descripción de la pieza de repuesto necesaria.**
- 3. Cantidad de piezas necesarias.**

Las piezas de repuesto se pueden adquirir a través de su distribuidor Bull local o de Internet. Todas las piezas en garantía deben solicitarse a través de Bull Outdoor Products (consulte la página 8)

IMPORTANTE: Utilice únicamente piezas autorizadas por la fábrica. El uso de cualquier pieza que no esté autorizada por la fábrica puede ser peligroso. Esto también anulará su garantía.

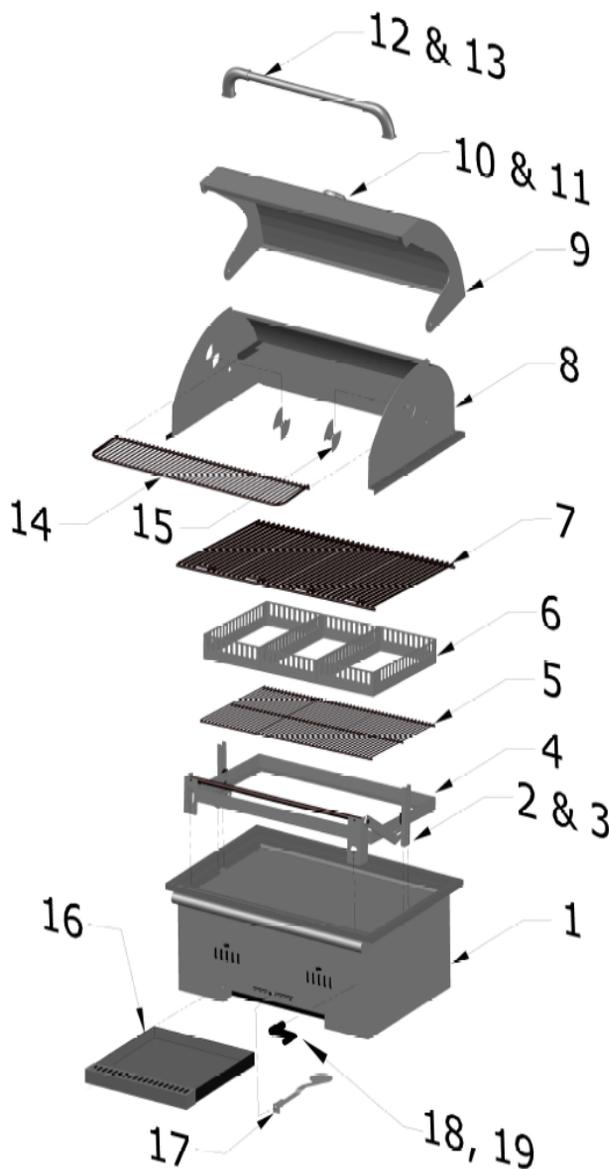
IMPORTANTE: Guarde este manual de instrucciones de montaje y funcionamiento para consultarlo y realizar pedidos de piezas de repuesto.





LISTA DE PIEZAS E ILUSTRACIÓN DE DESPIECE

LISTA DE PIEZAS DE LA PARRILLA BISON PREMIUM				
EXPLOTADO ILUSTRACIÓN #	TORO PARTE #	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD	GARANTÍA PERÍODO SE MUESTRA EN LA AÑOS
1	88703	Bisonte premium INSERTAR ASAMBLEA	1	5
2	88704	Bisonte premium CAMA DE CARBÓN SOPORTE	1	1
3	88705	Bisonte premium CARBÓN RED SOPORTE	1	1
4	88708	CARBÓN RED ASAMBLEA LÁMINA	2	1
5	88706	Bisonte premium CARBÓN RED	3	1
6	88707	Bisonte premium CARBÓN MARCO DE REJILLA	3	1
7	16517	COCINANDO RALLAR	4	1
8	88701	Bisonte premium CAPO - TRASERO	1	1
9	88700	Bisonte premium CAPO - DELANTERO	1	1
10	16509	TEMPERATURA INDICADOR	1	1
11	16673	TEMPERATURA INDICADOR BISEL	1	1
12	67004	MANIJA DE LA TAPA BARRA CENTRAL	1	1
13	16522	MANIJA DE LA TAPA TAPA FINAL	2	1
14	67007	REJILLA PARA CALENTAR	1	1
15	88702	Bisonte premium VENTILACIÓN DE AIRE DEL CAPO MARIPOSA APAGADOR	2	1
dieciséis	88711	Bisonte premium GRASA/ceniza BANDEJA	1	1
17	67027	CENICERO APAGADOR	1	1
18	88709	Bisonte premium ALTURA AJUSTAMIENTO TORNILLO	1	1
19	88710	Bisonte premium MANIVELA	1	1





Warranty Policy

Bull Outdoor Products continúa siendo el líder de la industria en duración de garantía con nuestra línea de productos. Las duraciones de la garantía se pueden ubicar en la sección de piezas de cada manual. Los componentes como puertas, cajones y artículos no mecánicos están cubiertos por una garantía de un año a partir de la fecha de compra en la factura u orden de compra.

Los reclamos de garantía deben presentarse en línea a través del sitio web Bullbbq.com. No se aceptarán reclamaciones de garantía por correo electrónico, fax o teléfono.

Bull Outdoor Products, Inc. garantiza al comprador original en el sitio original de entrega con comprobante de compra de cada parrilla de gas para exteriores que, cuando está sujeta a un uso residencial normal, está libre de defectos de mano de obra y materiales durante los períodos especificados a continuación. Esta garantía excluye las parrillas utilizadas en aplicaciones comerciales o de alquiler. No se aplica al óxido, la corrosión, la oxidación o la decoloración, que puede ocurrir debido a la humedad, el sobrecalentamiento o el embalaje, a menos que el producto afectado deje de funcionar. Los reclamos de garantía no incluyen los gastos de envío de los artículos, la mano de obra ni ningún cargo relacionado con la mano de obra. Habrá un cargo de envío y manipulación por la entrega de las piezas en garantía.

Nuestra obligación bajo esta garantía se limita a la reparación o reemplazo, a nuestra opción, del producto durante el período de garantía. El alcance de cualquier responsabilidad de Bull Outdoor Products, Inc., bajo esta garantía se limita a la reparación o el reemplazo. Esta garantía no cubre el desgaste normal de piezas, daños resultantes de cualquiera de los siguientes: uso negligente o mal uso del producto, uso con suministro inadecuado de combustible/gas, uso contrario a las instrucciones de funcionamiento o alteración por parte de cualquier persona que no sea nuestro servicio de fábrica. El período de garantía no se extiende por dicha reparación o reemplazo. La reparación del producto según lo dispuesto en esta garantía es su recurso exclusivo. Bull Outdoor Products, Inc. no será responsable de ningún daño incidental o consecuente por el incumplimiento de cualquier garantía expresa o implícita de sus productos.

La reparación del producto según lo dispuesto en esta garantía es su recurso exclusivo. Bull Outdoor Products, Inc. no será responsable de ningún daño incidental o consecuente por el incumplimiento de cualquier garantía expresa o implícita de sus productos. Excepto en la medida en que lo prohíba la ley aplicable, cualquier garantía implícita de comerciabilidad o idoneidad para un propósito particular de este producto durará la duración de la garantía anterior. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, ni permiten limitaciones sobre la duración de una garantía implícita, por lo que es posible que las limitaciones o exclusiones anteriores no se apliquen en su caso. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que tenga otros derechos, que varían de un estado a otro.

Según el país o el área geográfica, se utilizan los siguientes métodos para presentar un Reclamo de Garantía:

www.bullbbq.com/support-warranty

Estados Unidos de América / Canadá /

Centroamérica /

Sudamerica

www.bullbbq.eu/en/warrantyform.htm y

Bélgica / Dinamarca / Francia / Alemania / Italia / Letonia

Malta / Países Bajos / Noruega / Portugal / Rumania / España

Suecia / Suiza / Reino Unido

Correo = Exim International PTY LTD PO Box 70 Helensvale, Queensland 4212 Australia

